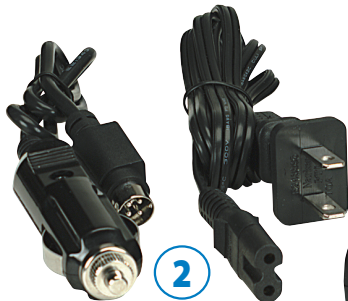


UNIVERSAL NOTEBOOK POWER ADAPTER USER MANUAL MODEL 101615



- 1 Select the DC plug tip (9 included) that fits into your portable device and connect it to the Power Adapter output cable. Align the "+" marks on the tip and the cable for proper orientation. **NOTE:** Exceeding the voltage or current ratings of the PC can cause damage to the equipment.*
 - 2 Use the included power cable to connect the Power Adapter to an AC power outlet; or use the included automobile power adapter to connect it to a 12 V DC auxiliary power port. Confirm that the green Power LED lights indicating the current voltage setting.
 - 3 Position the voltage switch to the appropriate setting.
 - 4 With your portable device turned off, plug the adapter's DC tip into the power jack of the portable device.
 - 5 Turn the portable device on.
- * PC voltage ratings can be found in the computer's documentation and on the bottom of its original power adapter (see example at right).

For specifications, go to www.manhattan-products.com.

DEUTSCH Netzteil

- 1 Wählen Sie den für Ihr Mobilgerät passenden Adapterstecker aus (9 im Lieferumfang). Er muss mit einer Spannungsangabe versehen sein, die kleiner gleich der Spannungsangabe Ihres Notebooks ist. Richten Sie die "+"-Markierungen von Kabel und Stecker aufeinander aus. **HINWEIS:** Ein Überschreiten der Spannung oder Stromstärke Ihres Notebooks kann dem Gerät schaden.*
- 2 Schließen Sie das Netzteil mit dem beiliegenden Strom

- 12 V DC Kfz-Adapter an einen Zigarettenanzünder. Achten Sie darauf, dass die grüne Strom-LED leuchtet, sie zeigt auch die aktuelle Spannungseinstellung an.
- 3 Bringen Sie den Spannungsschalter in die entsprechende Position.
- 4 Schließen Sie den Adapterstecker an Ihr Notebook an. Dieses sollte dabei ausgeschaltet sein.

- 5 Schalten Sie das Gerät ein.
- * Die Spannungsangaben Ihres Notebooks finden Sie in dessen Handbuch sowie auf der Unterseite des Original-Netzteils (siehe obiges Beispiel).
Die Spezifikationen finden Sie auf www.manhattan-products.com.

ESPAÑOL Adaptador de Corriente

- 1 Seleccione el plug de CC (9 incluidos) que se adapte a su dispositivo portátil y esta con un voltaje igual o inferior a la indicada en su Portátil. Alinee la marca "+" en la punta y el cable para la orientación correcta. **NOTA:** Exceder las especificaciones de voltaje o corriente de la portátil puede causar daños al equipo.*
 - 2 Use el cable de alimentación incluido para conectar el adaptador de corriente a una toma de corriente de CA; o use el adaptador de corriente incluido para conectarlo a un puerto auxiliar de 12 V de corriente continua. Confirme que el LED verde se ilumina para indicar el valor del voltaje de corriente.
 - 3 Coloque el interruptor voltaje en la posición apropiada.
 - 4 Con el dispositivo apagado, conecte el plug de CC en el conector de alimentación del dispositivo portátil.
 - 5 Encienda el dispositivo portátil.
- * Los rangos de voltaje de la portátil los puede en la documentación del equipo y en la parte inferior de su adaptador de alimentación original (vea ejemplo anterior).

Para mas especificaciones, visite www.manhattan-products.com.

POLSKI Zasilacz do notebooka uniwersalny

- 1 Wybierz odpowiednią końcówkę (w zestawie jest 9 końcówek), która będzie pasowała do Twojego urządzenia przenośnego, następnie podłącz ją do kabla zasilacza. W celu uzyskania odpowiedniej polaryzacji, dopasuj znak „+” na końcówce oraz kablu. **UWAGA:** Przekroczenie wartości napięcia lub prądu znamionowego może spowodować uszkodzenie urządzenia*.
- 2 Użyj dołączonego kabla zasilającego, aby podłączyć zasilacz do sieci elektrycznej lub użyj adaptera samochodowego, aby podłączyć zasilacz do gniazda 12 V zapalniczki samochodowej. Sprawdź, czy zapaliła się zielona dioda Power sygnalizująca aktualnie wybraną wartość napięcia.
- 3 Ustaw przełącznik ustalający napięcie na pożądaną wartość.
- 4 Gdy urządzenie przenośne jest wyłączone, podłącz kabel z końcówką zasilacza do gniazda zasilania urządzenia.
- 5 Włącz urządzenie przenośne.

* Informacje na temat wymaganego napięcia znajdziesz w dokumentacji urządzenia, na jego tabliczce znamionowej lub na tabliczce znamionowej oryginalnego zasilacza (zobacz przykład na obrazku).

Pełną specyfikację produktu znajdziesz Państwo na stronie www.manhattan-products.com.

ITALIANO Alimentatore Universale per Notebook

- 1 Selezionare tra i 9 spinotti DC inclusi quello adatto alla vostra periferica mobile e collegarlo al cavo di uscita dell'alimentatore. Allineare i segni "+" della punta e del cavo per un corretto orientamento. **NOTA:** eccedendo il voltaggio o gli indici di corrente del PC si può causare dei danni all'apparecchiatura.*
 - 2 Utilizzare il cavo di alimentazione incluso per collegare l'alimentatore ad una presa di corrente; o utilizzare l'adattatore da auto incluso per collegarlo ad una porta di alimentazione ausiliaria a 12 V DC. Verificare che il LED verde dell'alimentatore sia illuminato, indicando la regolazione corrente della tensione.
 - 3 Posizionare il tasto di selezione della tensione sulla regolazione appropriata.
 - 4 Con la periferica mobile spenta, collegare la punta DC dell'alimentatore nella presa di alimentazione della periferica portatile.
 - 5 Accendere la periferica.
- * Gli indici di voltaggio del PC possono essere individuati nella documentazione del computer e nel retro dell'alimentatore originale (vedi l'esempio a destra).

Per ulteriori specifiche, visita il sito www.manhattan-products.com.

FRANÇAIS Adaptateur secteur

- 1 Choisissez la fiche CC (9 incluses) qui convient à votre dispositif portable et qui est marquée avec la tension égale ou plus basse que celle de votre PC. Alignez les marques "+" de la fiche et du câble pour la propre orientation. **REMARQUE:** Excéder le classement de tension ou courant du PC peut endommager votre équipement.*
 - 2 Connectez l'adaptateur secteur à une prise de courant CA; ou à un port secteur auxiliaire via l'adaptateur de voiture 12 V CC. Confirmez que la verte DEL d'alimentation s'est allumée, affichant le réglage de tension actuel.
 - 3 Positionnez le commutateur de tension respectivement.
 - 4 Connectez la fiche CC de l'adaptateur au port d'alimentation du dispositif portable. Le dispositif devrait être éteint.
 - 5 Démarrez le dispositif portable.
- * Le classement de tension du PC peut être trouvé dans sa documentation et au dessous de son adaptateur secteur original (cf. exemple ci-dessus).

Vous trouvez les spécifications sur www.manhattan-products.com.


MANHATTAN
BRINGING COMPUTERS TO LIFE

